




4-in-1 Discovery House™

Ma maison premières manipulations



Instruction Manual Manuel d'utilisation

This manual contains important information. Please save it for future reference.
Ce manuel comporte des informations importantes. Veuillez le conserver pour
consultation ultérieure. LeapFrog est une marque du groupe VTech.

91-004578-002 

INTRODUCTION

Thank you for purchasing the **4-in-1 Discovery House™**. With five interactive sides and ten play pieces, this versatile toy supports your child's developmental milestones as they grow. Explore manipulatives on the house, drop pieces through different slots on the roof, and pull pieces through the stretchy sides to practice fine motor skills and develop hand-eye coordination.

Félicitations, vous venez d'acquérir **Ma maison premières manipulations** ! Cette jolie maison possède 5 faces de jeu et 10 pièces pour jouer. Les différents éléments à manipuler permettent à votre enfant de développer sa motricité. Bébé joue avec le trieur de formes sur le toit, déplace les animaux et fait bouger les différents éléments afin de développer sa coordination main-oeil.

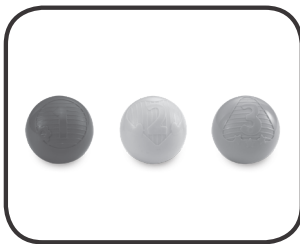


INCLUDED IN THE PACKAGE CONTENU DE LA BOÎTE

- **4-in-1 Discovery House™**
Ma maison premières manipulations
- Instruction Manual
Manuel d'utilisation



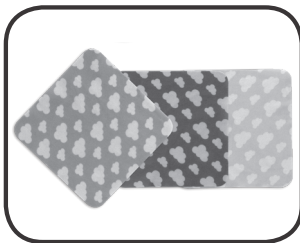
Interactive House
Maison interactive



3 Numbered Balls
3 balles numérotées



4 Shape Blocks
4 blocs formes



3 Fabric Tissues
3 morceaux de tissu

WARNING:

All packing materials such as tape, plastic sheets, packaging locks, removable tags, cable ties, cords and packaging screws are not part of this toy, and should be discarded for your child's safety.

NOTE:

Please save this Instruction Manual as it contains important information.

ATTENTION :

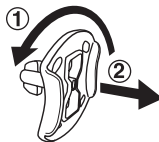
Pour la sécurité de votre enfant, débarrassez-vous de tous les produits d'emballage tels que rubans adhésifs, feuilles de plastique, attaches, étiquettes, cordons et vis d'emballage. Ils ne font pas partie du jouet.

NOTE :

Il est conseillé de sauvegarder ce manuel d'utilisation car il comporte des informations importantes.

Unlock the Packaging Locks: Pour retirer l'attache de la boîte :

- ① Rotate the packaging locks 90 degrees counterclockwise.
Tourner l'attache permettant de fixer le jouet à sa boîte dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
- ② Pull out the packaging locks and discard.
Retirer et jeter l'attache en plastique.



PRODUCT FEATURES

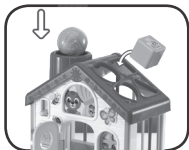
1. House Front

The front of the house features different interactions, such as: opening and closing the door, window, and mailbox; flipping the switch, and pressing the cat.



2. Roof

The roof of the house features a chimney to drop the balls and tissues through, as well as a 4-piece shape sorter.



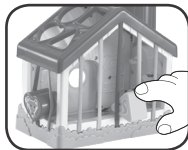
3. Gear Side

The left side of the house features interactive gears to spin.



4. Stretchy Sides

The right side and back of the house feature colourful stretchy bands. Put the tissues, balls, and shapes through the bands and then pull them back out.



FONCTIONNALITÉS

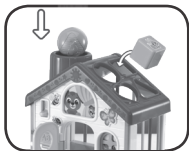
1. Façade de la maison

La façade de la maison permet à votre enfant de faire différentes manipulations : ouverture et fermeture de la porte, de la fenêtre, de la boîte aux lettres, utilisation de l'interrupteur, et déplacement du chat.



2. Toit

Le toit de la maison possède une cheminée dans laquelle votre enfant fait tomber les balles ou insère des bouts de tissu. Il y a également un trieur de formes pour jouer avec les blocs formes.



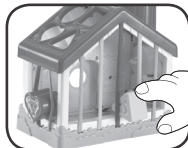
3. Face des engrenages

La partie gauche de la maison possède plusieurs engrenages à manipuler.



4. Bandelettes

La partie droite et arrière de la maison dispose de bandelettes extensibles pour faire passer les balles et permettre à votre enfant de développer sa motricité.





Ways to Play

Below are some ideas to inspire play.

1. Hide and Seek

Object permanence is knowing an object exists even when you can't see it. Help your baby learn about object permanence by taking a tissue and partially hiding a ball underneath it. Then ask your baby, "*Where did the ball go?*" Slowly reveal the ball by pulling the tissue. Repeat as many times as your baby seems interested. As your baby develops a better understanding of object permanence, you can hide the ball completely underneath the tissue and encourage them to find it.

2. Label and Find

Teach children how to describe objects and recognize each object's unique features. Direct them to find specific play pieces based on different descriptors, for example:

Find a brown dog.

Find the red ball.

Find the block with the chicken.

3. Spatial Vocabulary

Your child is learning new words every day. Expose your little one to new spatial vocabulary words to describe where play pieces are in relation to one another, for example,

The ball is inside the house

The cat is behind the bush.

The ladybug is on top of the mailbox.

4. Compare Shapes

With four unique shapes, little ones can look at two blocks at a time and observe their similarities and differences. Point out the sides, curves, and corners of each block to bring their attention to the attributes of different shapes.



Façons de jouer

Vous trouverez ci-dessous quelques idées de façons de jouer.

1. Cache-cache

La permanence de l'objet est le fait de savoir qu'un objet existe même si on ne le voit pas. Aidez votre bébé à apprendre la permanence de l'objet en prenant un bout de tissu et en y cachant une balle en dessous. Demandez ensuite à votre bébé : « Où est passée la balle ? » Dévoilez lentement la balle en tirant sur le bout de tissu. Répétez l'opération autant de fois que votre bébé semble intéressé. Au fur et à mesure que votre bébé comprend mieux où se trouve l'objet, vous pouvez cacher complètement la balle sous le bout de tissu et l'encourager à la retrouver.

2. Cherche et trouve

Demandez à votre enfant de retrouver un objet que vous lui avez décrit.

Vous pouvez demander à votre enfant de trouver des objets spécifiques, par exemple :

« *Trouve un chien marron !* »

« *Trouve une balle rouge !* »

« *Trouve le bloc avec la poule !* »

3. Vocabulaire sur l'espace

Votre enfant apprend des nouveaux mots tous les jours.

Vous pouvez apprendre à votre tout-petit le vocabulaire de l'espace en lui décrivant où se trouve un objet.

Par exemple :

« *La balle est dans la maison.* »

« *Le chat est derrière le buisson.* »

« *La coccinelle est sur la boîte aux lettres.* »

4. Comparer les formes

Avec 4 formes uniques, les tout-petits peuvent comparer 2 formes à la fois et observer les similitudes et les différences. Ils découvrent les couleurs, les formes, et les angles de chaque bloc.



CARE & MAINTENANCE

1. Keep the unit clean by wiping it with a slightly damp cloth.
2. Keep the unit out of direct sunlight and away from any direct heat sources.
3. Do not drop the unit on hard surfaces.

ENTRETIEN

1. Pour nettoyer le jouet, utiliser un linge légèrement humide. Ne pas utiliser de solvants ni de produits corrosifs.
2. Éviter toute exposition prolongée au soleil et à toute autre source de chaleur.
3. Ce jouet est fabriqué avec des matériaux résistants. Néanmoins, lui éviter les chocs contre des surfaces dures et ne pas l'exposer à la moisissure et à l'eau.

IMPORTANT NOTE:

If a problem arises, please call our **Consumer Services Department** at **1-800-701-5327** in the U.S. and Canada, or email **support@leapfrog.com**. Creating and developing LeapFrog products is accompanied by a responsibility that we take very seriously. We make every effort to ensure the accuracy of the information, which forms the value of our products. However, errors sometimes can occur. It is important for you to know that we stand behind our products and encourage you to contact us with any problems and/or suggestions you might have. A service representative will be happy to help you.

SERVICE CONSOMMATEURS

Si vous rencontrez un problème qui ne peut être résolu à l'aide de ce manuel, ou pour toute question ou suggestion que vous souhaiteriez nous soumettre, nous vous invitons à contacter notre service consommateurs :

- Par téléphone au 1 800 701 5327
- Via notre site Internet

www.leapfrog.com/fr-ca/support



**Visit our website for more
information about our
products, downloads,
resources and more.
Venez découvrir tous nos
produits sur Internet :
*leapfrog.ca***

**Read our complete warranty policy online at
leapfrog.ca/warranty**

LeapFrog est une marque de la société VTech
Holding Limited.
© 2024 LeapFrog Enterprises, Inc.
Tous droits réservés.
Printed in China.

LeapFrog Enterprises, Inc.
A subsidiary of VTech Holdings Limited.
© 2024 LeapFrog Enterprises, Inc.
All rights reserved.
Printed in China.